



2 Nuevo ciclo en el Teatro Sagarra

El cine y el teatro infantil son la base del ciclo de otoño del teatro colomense.



3 Otro éxito de la Exposcoloma

La feria multisectorial colomense volvió a registrar una gran participación.

L'AJUNTAMENT

**I
N
F
O
R
M
A**

Las consultas telefónicas han superado la cifra de 7.000

La Oficina d'Informació i Atenció Ciutadana (OIAC) ha resuelto más de 90.000 trámites en lo que va de año

La Oficina d'Informació i Atenció Ciutadana (OIAC) del Ayuntamiento trabaja a pleno rendimiento y está cumpliendo holgadamente con las expectativas previstas. En los primeros ocho meses de este año, la OIAC resolvió un total de 91.111 trámites o consultas planteadas directamente por los ciudadanos.

A estas gestiones, que de manera presencial han realizado los colomenses, hay que sumar 7.359 atenciones llevadas a cabo a través de la línea telefónica y otras 550 que llegaron mediante correo electrónico. Los trámites por Internet han sido 205, y el tiempo medio de espera en la oficina es en la actualidad inferior a 14 minutos. Los trámites relacionados con el Padrón Municipal de Habitantes (ver cuadro adjunto) son los más solicitados. La consolidación de la OIAC como servicio integral, que resuelve las necesidades de información, relación y gestión de la ciudadanía, es una realidad avalada por estas cifras. El período evaluado va del 1 de enero al 31 de agosto de 2004. La tecnología, por otro lado, aporta nue-

vas herramientas de comunicación: es lo que conocemos como trámites *on-line*.

En el mes de junio el Ayuntamiento puso a disposición de los colomenses la opción de realizar gestiones a través de Internet. En colaboración con la Agencia Catalana de Certificación, se implantó la firma electrónica como una apuesta de futuro. Gracias a los "certificados digitales" personales, los colomenses pueden hacer tramitaciones a través de la Red, de una forma segura y confidencial, en materias como obras (mayores y menores), actividades, expedientes de vados y ocupación de la vía pública, entre otras. Para obtener la identidad digital —idCAT— hay que entrar a la web del Ayuntamiento (www.grame.net) y solicitarla. Santa Coloma ha sido la primera ciudad catalana que ha puesto en marcha este sistema, que permite solucionar asuntos sin desplazarse hasta el Ayuntamiento, salvo en los casos que se requiera presentar documentación.

Cabe recordar que la OIAC está situada en la planta baja del Ayuntamiento (plaça de la Vila, 1; tel. 93 462 40 40). Su horario es de lunes a jueves, de 8.30 a 18 horas, y los viernes, de 8.30 a 15 h.

CONSULTES MÉS FREQUENTS DE LA CIUTADANIA A L'OIAC

ASSUMPTES	TOTAL	%
Padró (PMH)	25.368	27,84%
Informació de tràmits	16.033	17,60%
Lliurament d'impresos	14.107	15,48%
Registre d'entrada	8.506	9,34%
Informació d'equipaments	7.510	8,24%
Targetes del transport	3.640	4,00%
Tributs: plusvàlues	2.722	2,99%
Tributs: IVTM	2.370	2,60%
Llicències d'obres	1.909	2,10%
OMIC	1.750	1,92%
Via pública	1.430	1,57%
Llicències d'activitats	1.381	1,52%
Tributs: IBI	1.206	1,32%
Informació urbanística	661	0,73%
Oferta pública	548	0,60%
Tributs: IAE/Escombraries	416	0,46%
Habitatge públic	329	0,36%
Plànols	293	0,32%
Cens electoral	424	0,47%
Cens d'animals domèstics	147	0,16%
Agenda de la ciutat	116	0,13%
idCAT	225	0,25%
Incidències parcs i via pública	20	0,02%
TOTAL	91.111	100%

Torribera acull, de nou, les Trobades d'Atenció Ciutadana

Per quart any consecutiu, l'Ajuntament organitza el 28 de setembre, a Torribera, les Trobades d'Atenció Ciutadana. L'objectiu és posar en comú experiències i novetats que continuament es produeixen en aquest àmbit de l'Administració. Hi participaran diversos professionals de tot l'Estat que contrastaran les innovacions en prestació de serveis, noves tecnologies, formació de gestors, etc.

Les Trobades començaran a les 9.30 h amb un parlament de Joan Carles Mas, tinent d'alcalde de l'Àrea de Recursos Interns, Promoció Econòmica i Comerç de l'Ajuntament de Santa Coloma de Gramenet, i Jordi Labòria Martorell, diputat president delegat de l'Àrea d'Infraestructures, Urbanisme i Habitatge de la Diputació de Barcelona.

L'atenció al ciutadà: innovar per ésser més eficients



Simplificar els tràmits que els ciutadans han de fer a l'Ajuntament, incrementar l'eficàcia de les actuacions municipals, incorporar eines innovadores en matèria de comunicació i aconseguir un tracte personalitzat amb el ciutadà són els objectius que ens havíem plantejat pel que fa a l'atenció ciutadana i que, de mica en mica, anem aconseguint. Les dades corresponents a aquest any ens permeten sentir-nos satisfets de la tasca realitzada i ser molt optimistes de cara al futur. El ciutadà ha de saber que l'Ajuntament és casa seva i que aquí estem per escoltar-lo i ajudar-lo.

Bartomeu Muñoz Calvet, alcalde de Santa Coloma de Gramenet.

El Consell Escolar Municipal inaugura el curs amb una conferència

El dia 29 de setembre (18.30 h) tindrà lloc a la Biblioteca Can Peixauet la conferència inaugural del curs 2004-2005 del Consell Escolar Municipal. Hi intervindrà Sebastià Sallent Ribes, catedràtic del Departament d'Enginyeria Telemàtica de la Universitat Politècnica de Catalunya, que parlarà del tema "L'educació i les tecnologies de la informació i la comunicació". Sebastià Sallent és també director de la Fundació i2CAT (Internet 2 a Catalunya).

Cursos a l'Escola Oficial d'Idiomes

L'Escola Oficial d'Idiomes fa cursos quadrimestrals i monogràfics d'anglès, àrab i francès. La matrícula es farà el 7 d'octubre, de 16 a 20 h, al Departament de l'Alumnat del centre. Per inscriure-s'hi, cal dur una fotocòpia del DNI i haver fet cursos reconeguts com a activitat de formació permanent del Departament d'Ensenyament de la Generalitat. Més informació, al carrer de Victor Hugo, 54-56 (tel. 93 468 53 66 i 93 468 53 70).



El Nou Camp Municipal ha estrenado nuevo terreno de juego esta temporada

A lo largo del verano se han llevado a cabo los trabajos de acondicionamiento del Nou Camp Municipal, que han consistido en una revisión general de la planimetría, el drenaje, la red de riego y la sustitución del césped artificial.

El nuevo césped sintético, de tercera generación, está homologado por los diferentes estamentos internacionales de fútbol, UEFA y FIFA. La base sobre la que se asienta está formada por una capa asfáltica, arena de sílice y granulado de caucho.

Su instalación fue obra de la empresa Poligras y se estrenó el pasado 5 de septiembre en el partido de Segunda B que enfrentó a la UDA Gramenet y al Hércules de Alicante. Los jugadores del equipo colomense han acogido con satisfacción la nueva superficie.

Inscripcions a les escoles esportives

Es obert el termini d'inscripcions per a les diferents escoles esportives tutelades pel CE Torribera: la de tennis, dirigida per Xavi Farré (monitor federat), la de tir amb arc, dirigida per Agustí Prades (campion de Catalunya), i la de bicicleta de muntanya (BTT), dirigida per Ivan Oulego (corredor de diferents proves del Campionat del Món). Més informació, al CE Torribera (Castella, s/n) i al telèfon 93 392 63 04.

Xerrada sobre les relacions afectives

La Fundació Tallers de Catalunya (FTC) fa una conferència dirigida a pares, tutors i professionals sobre el tema "Etapa adulta: relacions afectives". L'acte tindrà lloc el 29 de setembre (18 hores) al carrer d'Almogàvers, 18, i anirà a càrrec de Beatriz Gavia, psicòloga clínica.

Cine y teatro infantil en el ciclo de otoño del Sagarra

Cine con raíces latinas y varios espectáculos para los niños conforman la nueva programación del Teatro Sagarra. Las películas seleccionadas son éstas.

■ *Machuca* (1 de octubre), un drama dirigido por Andrés Wood (2004), que centra su trama en el Chile de 1973. Dos niños de once años viven en Santiago, uno en un barrio acomodado y el otro en un humilde poblado ilegal, a pocas manzanas de distancia. Dos mundos separados por un muro invisible en un clima de abierto enfrentamiento social.

■ *Nicotina* (15 de octubre). Está dirigida por el mexicano Hugo Rodríguez (2003). Un hacker (Diego Luna), espía a su vecina Andrea (Marta Beláustegui). Dos hampones discuten si lo que más pesa para contraer cáncer es el tabaco o el simple azar. Un ruso muy gordo tiene 20 diamantes para pagar al hampón un CD, grabado por el pirata informático, con las claves de acceso secretas a un banco suizo. Todos están detrás de los diamantes.

■ *Las mujeres de verdad tienen curvas* (5 de noviembre). Esta comedia de la colombiana Patri-

cia Cardoso (2002), cuenta la historia de Ana, una joven de 18 años con un futuro brillante. Durante las largas horas en el taller de costura familiar, Ana enseña a sus compañeras a querer a sus cuerpos opulentos y a apreciar todo lo que les hace diferentes.

■ *21 gramos* (19 de noviembre), del también mexicano Alejandro González Iñárritu (2004), es un drama de una gran intensidad. El profesor Paul Rivers (Sean Penn) y su esposa Mary ven cómo su relación se balancea entre la vida y la muerte. Él está mortalmente enfermo y espera un trasplante de corazón. Al otro lado de la ciudad, Christina Peck tiene una vida familiar llena de esperanza y alegría. Un fatal accidente se cruzará en sus vidas y las marcará para siempre.

La programación infantil, por otra parte, comenzará el próximo 3 de octubre con *Quan siguis petit, papa...!* (Suc de ruc). Las funciones tendrán lugar a las 12 del mediodía. Los otros espectáculos programados son *In situ* (Boni), *Draps* (Somni de paper) y *Jocs d'orquestra* (Atot Música i Teatre).

SABER

Nova maratón de sang a la Fira de la Solidaritat



Coincint amb la Fira d'Entitats Solidàries que es farà amb motiu de la Setmana de la Pau i la Solidaritat, el 23 d'octubre, de 10 del matí a 10 del vespre ininterrompudament, es durà a terme una maratón de donació de sang a la Biblioteca Central. Per segona vegada la nostra ciutat serà un referent a la Marató de Donació de Sang, que promou el Centre de Transfusions i Banc de Teixits de la Generalitat.

La sang no es pot fabricar i una mica és molt:

- A Catalunya fan falta més de 300.000 donacions de sang a l'any.
 - Centenars de vides se salven cada any gràcies a les transfusions.
 - Moltes malalties només poden ser tractades amb els derivats que s'obtenen de la sang que donem (glòbuls vermells, glòbuls blancs, plaquetes, plasma, etc).
 - En qualsevol moment tots en podem necessitar.
- Pots ser donant:
- Si tens entre 18 i 65 anys.
 - Si el teu pes està per sobre dels 50 kg.
 - Si no has patit l'hepatitis després del 12 anys.

La Expocoloma registró una masiva afluencia de público

La XVI edición de la feria multisectorial Expocoloma, celebrada el pasado fin de semana ha supuesto un éxito en cuanto a la afluencia de público. A falta de la elaboración de la memoria definitiva, todo apunta a que se ha igualado, e incluso superado, la cifra de asistentes del año pasado. En la anterior edición pasaron por el parque Europa cerca de 250.000 personas.

La Expo se inauguró el pasado jueves 16 y permaneció abierta hasta el domingo 19. La atractiva oferta de los expositores, la variada agenda de actos y el buen tiempo ha supuesto una masiva afluencia de visitantes al recinto ferial. Hubo momentos puntuales en que los 25.000 m² de la feria se quedaron pequeños. Este año han participado 151 expositores,

de los cuales 77 están radicados en Santa Coloma y 74 fuera de la ciudad.

Durante los cuatro días de feria se han sucedido diversas actividades lúdicas y comerciales. Destaca el concurso de cortadores de jamón que este año ha ganado la colomense Elisabeth Jiménez. Otro evento, enmarcado en la Expo, que congregó numeroso público fue la segunda edición de los premios Pentagrama, que otorga la emisora Grama Ràdio, del grupo de comunicación Ràdio Tele-Taxi. El jueves por la noche pasaron por el parque Europa Carlos Baute, Fran Perea, Roser y Casa Rusa. La Travesía de Coches de Época, entre Santa Coloma y Granollers también suscitó gran expectación. La Expocoloma se consolida así como el segundo acontecimiento en número de público, después de la Festa Major d'Estiu, y como referente promocional en el Barcelonès Nord. La feria está organizada por el Ayuntamiento, a través de la empresa municipal Grameimpuls, y por la Agrupación del Comerç i la Indústria (ACI).

Comercio justo

La Expocoloma ha contado por primera vez con un *estand* dedicado al comercio justo. Esta iniciativa, impulsado por el Consell



de Solidaritat, Intermón, y diversas entidades solidarias de Santa Coloma, ha acercado esta actividad productiva a los visitantes. En esta variedad comercial se encuentra una amplia gama de productos de calidad. Es una propuesta que beneficia a los pro-

ductores, comerciantes y consumidores, ya que tiene en cuenta valores éticos, de respeto al medio ambiente y de justicia social. El viernes 17 un asesor de comercio justo visitó los *estands* de la feria para ofrecer información a los participantes.

La Mercè, festa local

El 24 de setembre, festa de la Mare de Déu de la Mercè, patrona de Barcelona, serà també dia festiu a la nostra ciutat. Es tracta d'una de les dues festes locals que va aprovar el Ple de l'Ajuntament. L'altra va ser al mes de juny, el segon dilluns de Pasqua.

LA FOTO



Ronaldinho filma un anunci al parc fluvial del Besòs. El passat dia 17, l'astre brasiler del Barça, Ronaldinho Gaúcho, va rodar un anunci al parc fluvial del Besòs per a una marca de detergent del seu país. En el rodatge van intervenir 10 nens, de 9 a 11 anys, seleccionats a Santa Coloma. La presència del futbolista va despertar una gran expectació, i centenars de persones van observar amb curiositat els moviments del crack blaugrana.

BREUS

■ Alfabetització i treballs manuals

Durant la primera setmana d'octubre comencen les classes d'alfabetització (als barris de Safaretjos i el Singuerlín) i dels treballs manuals per a la gent gran. Més informació, als casals i centres cívics de la ciutat.

■ Cursos en Can Mariner

La Asociación de Can Mariner prepara unos cursos de pintura al óleo, cocina, guitarra y bailes de salón. El Grup de Dones, por otra parte, también hace cursos de cuadros tridimensionales, pintura sobre tela, cristal tallado, cerámica rusa, costura, gimnasia de mantenimiento y alfabetización. Más información, en la calle de Milà i Fontanals, 14-16, de 16 a 20 h.

■ Cursos en Riu Nord

La Asociación de Vecinos de Riu Nord ha programado cursos bolillo y maramé, que se impartirán los martes y miércoles de 16.30 a 18.30 h. Más información, en la calle de Safaretjos, 1-3, los lunes y martes de 19.30 a 21 h.

■ Cursos en Can Franquesa

La Asociación de Vecinos de Can Franquesa organiza estos cursos: sevillanas, repaso escolar, manualidades (punto de cruz, bordados y ganchillo), cocina y bricolaje. Más información, en la calle de Còrdova, 45.

■ Xerrada sobre quiromassatge

El Centre Cívic de Can Mariner (Milà i Fontanals, 14-16) farà el dia 30 (17 h) una xerrada sobre quiromassatge.

QUÈ FEM? / ON ANEM?

Tai-chi

La Asociación de Fibromialgia y Fatiga Crónica empezará las clases de *tai-chi* el **7 de octubre**.

Información: lunes y miércoles, de 18 a 20 horas, en el Centre Cívic del Riu (Pompeu Fabra, 22-24).

Esmalt al foc

L'Escola d'Adults obre el termini d'inscripcions per a un curs d'esmalt al foc.

Informació: dijous de 17 a 20 h, al carrer d'Irlanda, 39. Telèfon: 93 386 67 32.

Cursos en Riu Sud

La Asociación de Mujeres de Riu Sud pondrá en funcionamiento varios cursos a partir del **4 de octubre**: pintura y sevillanas (lunes); bolillos, catalán y pintura en tela y artesanal (martes); cerámica rusa, cuadros tridimensionales y reflexología podal (miércoles), e informática (jueves).

Información: en el centro cívico (Pompeu Fabra, 22-24), a partir del día 27, de 17.30 a 20 h.

Pintura sobre tela

La Junta Local de la Asociación Española contra el Cáncer, con la colaboración de la Caixa, empezará el **7 de octubre** un curso de pintura sobre tela para las mujeres que han sufrido un cáncer de pecho.

Inscripciones: lunes y jueves, de 18 a 20 horas, en el Centre Cívic del Riu (Pompeu Fabra, 22-24).

Farmàcies

•Dijous 23

Sant Carles, 42 / Av. dels Banús, 34

•Divendres 24

Florència, 45 / Av. de la Generalitat, 131

•Dissabte 25

Amèrica, 2 / Roselles, 31

•Diumenge 26

Joan V. Escales, 7 / Còrdova, 47

•Dilluns 27

Av. de Santa Coloma, 95 / Av. de la Generalitat, 21

•Dimarts 28

Rbla. de Sant Sebastià, 24 / Wagner, 7

•Dimecres 29

Mn. Camil Rossell, 40 / Sant Joaquim, 44-46

•Dijous 30

Av. de la Generalitat, 76 / Plaça de la Vila, 3

•Aquestes quatre farmàcies obren cada dia de 9 a 22 h: rambla de Sant Sebastià, 24; Sant Carles, 42; Sant Jeroni, 13; i Milà i Fontanals, 27.



Balls de saló i sevillanes

El proper mes d'**octubre** comencen els cursos de balls de saló i sevillanes a la cooperativa La Colmena.

Informació: dilluns, dimarts i dijous, de 18.30 a 20.30 h, a la plaça de la Vila, 13.

Telèfon: 93 385 26 82.

Cocinar el atún

El **27 de octubre** (17 h.), la Asociación de Mujeres de Singuerlín harà un taller teòric-pràctic i gratuït sobre el atún i les distintes maneres de elaborarlo. A més, esta entidad tiene abierta las inscripciones en los cursos de bolillos, aeróbic y sevillanas.

Información: avenida de Catalunya, 41 (tardes).

Teléfono: 93 391 71 10.

Aula de la gent gran

El Centre Excursionista Puigcastellar posa en marxa de nou l'Aula de Difusió Cultural per a la Gent

Gran, un programa de conferències sobre temes tan diversos com l'art, la literatura, el medi ambient, el sexe, etc. Les xerrades tenen lloc els dimecres, a les 17.30 h, al Museu Torre Balldovina. La primera serà el **6 d'octubre** i anirà a càrrec de l'historiador Jaume Crosses.

Informació: de dilluns a dijous de 19 a 21 h, al carrer de Sant Josep, 20.

Telèfon: 93 385 99 41.

Àrea Cultural Oriol

L'Àrea Cultural Oriol celebrarà el **4 d'octubre** (21 h) el 5è aniversari de la inauguració de la masia en què està ubicada. Es presentaran les activitats del quart trimestre de 2004 i s'inaugurarà l'exposició de fotografies de Teresa Boixader, "Sedes pintades", per acabar amb una audició musical a càrrec de Laila Raiss (piano). L'Àrea Cultural Oriol també participarà els dies 2 i 3 d'octubre en la tradicional Mostra d'Entitats de la plaça de la Vila.

Informació: carrer Nou, 4-6.

Gimnàstica gent gran

És obert el període d'inscripció als cursos de gimnàstica per a la gent gran que organitza l'Institut Municipal d'Esports.

Horari: de dilluns a divendres de 10 a 13 h.

Preu: 12, 85 €

Informació i inscripcions: carrer de Rafael Casanova, 85.

Telèfon: 93 385 33 22.

Iniciació a Internet

La Biblioteca Can Peixauet torna a impartir les sessions formatives d'iniciació a Internet.

Informació: avinguda de la Generalitat, 98-100.

Telèfon: 93 466 52 70.

Horari de tardor hivern a les biblioteques

Des del 16 de setembre s'ha normalitzat l'horari de les biblioteques, que és el següent:

■ **Biblioteca Central:** de dimarts a dissabte de 10 a 14 h i de dilluns a divendres de 15.30 a 20.30 h.

■ **Biblioteca Can Peixauet:** dilluns, dimecres i divendres de 15.30 a 20.30 h; dimarts i dijous de 10 a 20.30 h i dissabtes de 10 a 14 h.

■ **Biblioteca Singuerlín:** els dijous i dissabtes de 10 a 14 h i de dilluns a divendres, de 15.30 a 20.30 h

Les biblioteques romandran tanca des del dia 24 de setembre amb motiu de la festivitat local, i el dissabte 25 per l'acord de dies festius de l'Ajuntament de Santa Coloma de Gramenet amb la Diputació de Barcelona.

Obert el termini d'inscripció a una cursa contra el càncer

La Cursa per la Vida és el nom amb què ha estat batejada una prova atlètica i popular contra el càncer, que tindrà lloc el 17 d'octubre a Santa Coloma de Gramenet. La sortida està prevista per a les 10 hores a les pistes d'atletisme Antoni Amorós, des d'on es recorre un circuit urbà de 5 km.

Organitzada per la Junta Local de l'Associació Espanyola contra el Càncer i l'Ajuntament, amb la col·laboració de nombroses firmes comercials i enti-

tats colomenques, la cursa està concebuda com a una jornada de sensibilització contra aquesta malaltia. Tothom que hi vulgui participar es pot inscriure a l'IME, a Intersport Massip (c. de Sant Ramon, 3) i a les pistes d'atletisme (c. de Prat de la Riba, s/n). El preu és de 3 euros (hi haurà un sorteig de lots de regal i samarretes).

Més informació, a l'Institut Municipal d'Esports, carrer de Rafael Casanova, 85-89 (tel. 93 385 33 22).



GRAMA RÀDIO

Al teu aire!

**Emissora municipal.
107.4 FM**

L'AJUNTAMENT INFORMA

Publicació setmanal
Edita: Ajuntament de Santa Coloma de Gramenet
Realitza i imprimeix: Servei de Premsa i Comunicació
<http://www.grame.net>
Adreça electrònica: morilloga@gramenet.diba.es
Adreça: plaça de la Vila, 1
Tel. 93 462 40 13 (Servei de Premsa)
Tel. 93 462 40 00 (Ajuntament)
Correcció en català: L'Heura DL B-38.194/91
Paper ecològic 100%